



繪本通俗三國志六篇卷之四

目錄 明治十年交換

秦宓張温大論天

曹丕及龍舟伐吳

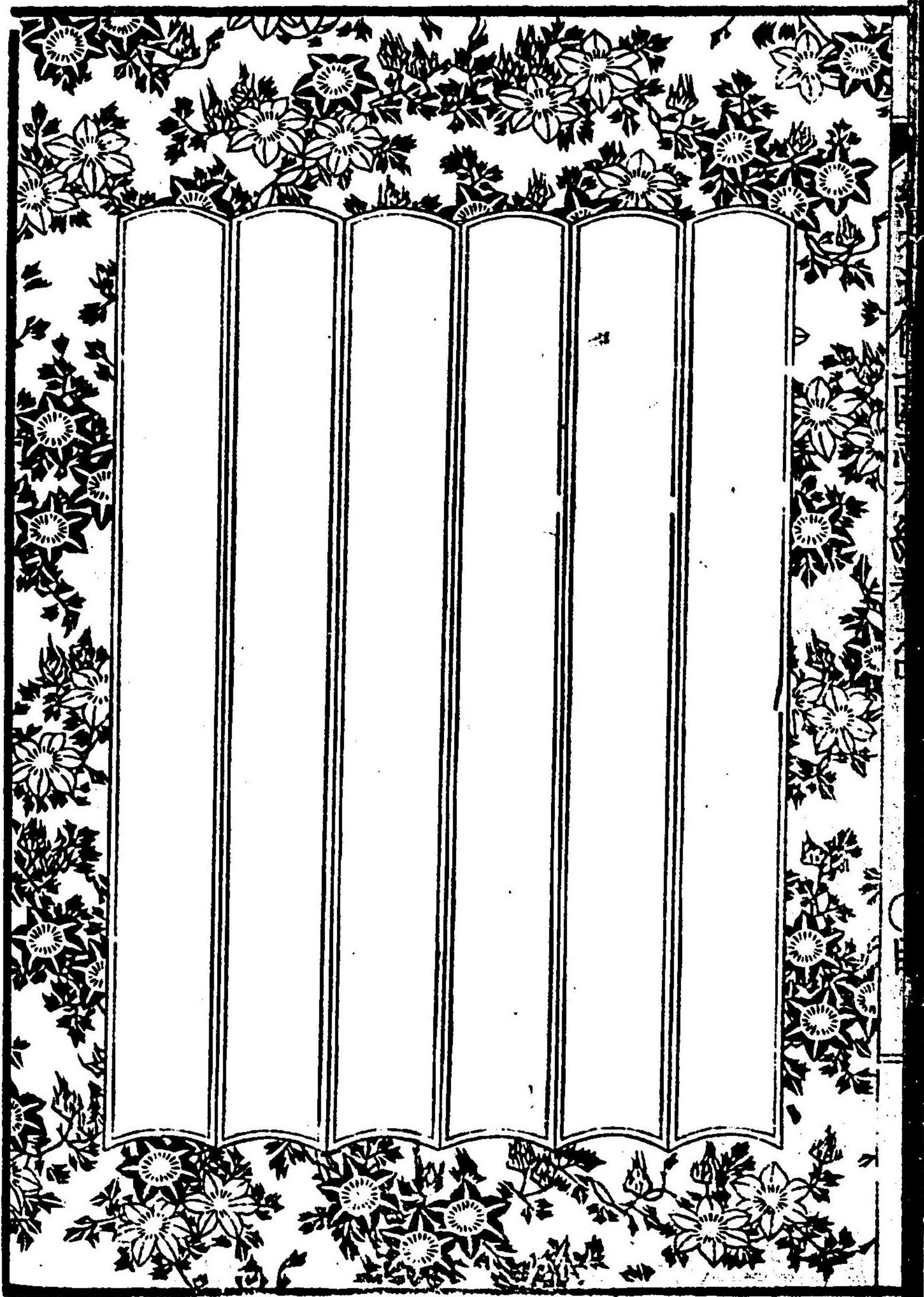
孔明與兵征南蛮

繪本通俗三國志六篇卷之四

繪本通俗三國志六編卷之四

秦交張益大論天

そのとき吳の國へ陸遜が蜀の大軍を燒破り。魏の勢を退
けたる功を以て。輔國將軍江陵侯を封じて。荆吳の牧
を領せしむ。そのとき張昭顧雍亦相議し宜く。改元あるべし
と。黃武元年とあらしたむ。そのとき魏の曹丕五路の兵を起
し。蜀を伐んとす。先吳の國へ使を遣し。けしむ。孫權よひて
對面するに。使をけしむ。魏とたふ兵を起して。吳を襲んとせ
し。蜀主玄徳が利害を説いて救を求めし。因てあり。今これを
梅ともども及たむ。そのの入り五路の大軍を起して。蜀を滅さんと
す。若吳の勢を起して。その入り川口より攻めしむ。必き蜀の地



と二の二分て相保ち長く好む結ぶ。孫権はもとてきりて決
 せむ。張昭顧雍ホと議しけり。張昭曰く。今陸遜きたるを
 計あり。曰く。孫権を問ひ。孫権はもとて陸遜をよめて。その
 と同じ陸遜答へ曰く。曹丕魏の國は雄據し。坐し中國を鎮
 む。急むるもく。圖難らん。今又その命を背ひて兵を起
 すとせん。必ず仇を結ぶ。臣計は吳の國と魏の國と共に
 賢才多し。孔明が計は及ぶ。そのは。今まの危て。
 曹丕が求む。從ひ軍馬を揃て。蜀に向へ。体とせ。ひて。西
 路の寄手の勝負を伺ひ。若鳥の勢打負て。國を危む。時
 某大軍を起す。まうく。攻入り。早く成都を乘取。若鳥
 路の寄手。打負を味方あて。兵を動かし。これ。曹丕が

求む逆も。二の蜀の怨む。深く上策とせ。孫権
 とも。從ひ。日を扱ん。蜀を攻んとて。魏の使を回し。ひ
 人を遣し。四路の勝負を伺ひ。まう。遼東の勢は西
 平陽を出て。馬超を悔て。引退き。南蛮の勢は四郡を攻
 る。魏延の疑兵の計を用ひ。られて。尽く。逃回り。上庸の孟
 達。病を受て。半途より引回し。曹真の陽平関を
 て。要害を。趙雲を。入も進む。と。斜谷陣
 を取ける。卒に打負て退き。たの報し。孫権を
 せ。文武の臣が。曰く。陸遜が言ま。神業あり。
 蜀の國より。鄧芝の使たり。張昭曰く。蜀の

孔明が兵を退るの計まで。鄧芝を使として。就客たつて。孔明も
の孫権問て曰く。いふ事あるを答へまほ。張昭曰く。殿の前は火
ある。鼎を居ね百斤の油を貯へて。さうして。炭火を換へて。さう
と沸し。強く杜んする。武士千余人を杖んで。手ごとの刀を持せ。
宮門の前より直に殿前まで排列し。其後鄧芝を呼んで。彼
がいつく口を開くを伺ふ。曰く。昔一郡食其が
又説たる例。まあらめて。その見ゆまて。烹殺さんと云ふ。孫権
れは。従ひ。大方の鼎。油を沸し。千余人を左右に立て。鄧芝
を招入せられ。鄧芝衣冠を整へて。宮門に到り。左右の武士
ごとの刀を提げ。大方の斧を持。長き戟を横へて。威风凛々
る。そのとき。已に早く。その意を曉り。全く怖る色あ。昂然

として。殿前まで到り。鼎の油を沸せると。見ゆ。笑ひて進ま
れ。近臣多て。吳主に告ぐ。鄧芝長揖して。拜せ。けり。けり
を。孫権。簾を捲せ。志す。み。て。けり。けり。何ホのものあるを。孤
ま。人。来。ひ。て。拜。せ。せ。ざる。鄧芝。昂然。と。して。答。て。曰。く。上。四。の。勅
使。へ。小。邦。の。主。と。拜。せ。せ。む。孫。権。い。よ。く。怒。て。曰。く。汝。三。寸。の。舌
を。掉。て。郡。食。其。が。齊。に。説。し。劍。を。效。ん。と。わ。の。む。る。汝。た。い。ひ
古。の。隨。何。陸。賈。が。再。び。生。ま。り。と。る。弁。あり。と。も。安。ん。ぞ。ま。ん
を。動。と。と。と。得。ん。汝。早。く。ま。の。見。ゆ。入。る。べ。し。鄧。芝。あ。ざ。ま。ら
ぬ。て。か。け。る。人。と。あ。吳。の。國。に。豪。傑。多。し。と。い。ふ。何。ぞ。計。ん
一人の儒者と。さ。程。に。怖。し。ん。と。い。孫。権。か。け。る。孤。何。ぞ。恐
ど。ま。一。匹。夫。と。怖。し。ん。鄧。芝。が。曰。く。已。に。ま。ん。と。怖。し。ん。何。ぞ

孫権が来り説くと愁る。孫権が曰く汝孔明を殺して親客とあり。
 孫権が曰く魏と交を絶せ却て蜀と好む結せしむん為有
 ちや。鄧芝が曰く。蜀の儒者は皆呉の國の利害
 の為に来り。何ゆへに武具を列候見を殺して一人の使を拒
 んとせらる。あつとて氣量のものや谷と克まる。孫権あまを
 左右の武士と追退け。殿上を請て坐せ賜ひ呉魏の利害先生
 孫権が曰く。あたらぬ教よといひけ。鄧芝が曰く。大王の
 好む蜀と結せんとあつとて。魏と結せんとあつとて。孫
 権が曰く。蜀と好む結せんとあつとて。但恐る。後主乃始
 終て全まざる。克むらんとて。鄧芝が曰く。大王はあつとて。
 世の英賢孔明も亦一時の豪傑。蜀は山川の險あり。吳は三江乃

固あり。は共好む結んで唇齒とあるら。進んで天と并
 べ。退くは鼎足とて立べ。今大王身と居り。魏と臣と
 稱す。魏と交を絶せ。蜀の朝魏を望む。東宮太子と来て内侍と
 人質を取んとせしむ。若その命は從ひしむ。召を受く。
 及来り。蜀の魏も流し乘じて大に進ん。此のどく。呉の
 國を安穩せらんと。あつとて。若大王某が言とせら。
 親客の名と絶んと。殿上を走り下り。身は飛入んと。
 孫権の命と侍臣の命とひき止め。後堂に入り。酒宴を設
 け。上賓の礼とめて敬ひ。先生の言とく。意を合ひ。孫
 権が蜀と好むと。先生はのびて。後主を告ぐ。長

大油
金
伏せ
箱
て
油
金
伏せ
箱
ふ
人
言
す

日本書紀卷之八十五



日本書紀卷之八十五

唇齒とありしと云けり。鄧芝が曰く。今某と某を
んと志のひも大王あり。又某と用ひて好を結んと志あり。も
大王あり。大王も狐疑しく。ん決せんを何ものひる信
すと取ん孫權が曰く。もかんの中明も。先生幸
教よと。鄧芝を十日あり。宮中も。也。某の官人を
ひりて。西蜀の田舎の國も。及を。蜀も。鄧芝あり。君命
と辱し。也。吳の國も。使と。蜀も。行き。好を
修せん。人ば。緒人。言と。生と。の。し
ある。忽ち一人と。出臣。使と。呼ひ。け
は。緒人。也。吳郡の張蘊字の惠恕。の。の。

孫權が曰く。も。蜀の國も。入り。孔明も。あ。狐意
と。達と。能。張蘊が曰く。大王も。自。の。志を
失ひ。孔明も。真。當世の英雄も。臣亦。今の世乃
人傑も。聖人も。や。舜も。人あり。我も。亦。人あり。と
臣も。孔明も。怖。ん。古の大舜も。也。及。及。ん。
今の人と。孫權も。と。聞て。卒。張蘊を。使と
し。鄧芝と。蜀も。入り。孔明と。連和の事と。調。此。死
孔明の。鄧芝が曰く。経て。回。ら。ぎ。ふ。の。の。後。主。見。て。奏
して。曰く。鄧芝。行。て。ま。已。十。日。余。り。も。必。也。と。
調。べ。吳の國も。賢才多。も。使。と。答。礼。と。
。陛下。よ。禮。貌。を。嚴。め。と。敬。ひ。の。威。德。

問てやけしむ。是のあまのまぐらで孔明が白くされ益の
 の学士も秦宓字の子勅とあり。張蘊の笑ひてい
 く名の学士とあり。未だ胸中の学をまらさず。秦宓
 色と正やくと曰く。蜀の國は三尺の童子もまらさず
 況んや我とや。張蘊が曰く。汝もまらさず。學び得る秦
 宓が曰く。上の天文の下の地理に至り。三教九流諸子
 百家とてく。通ぜざし。古今の典。聖賢の經傳
 まで。覽たといふ。は。汝も學を問へ。まらさず。と。輕
 んむ。張蘊笑ひて曰く。汝もまらさず。廣言と放り。先天の
 事と問ふ。天の頭あり。秦宓答て曰く。頭の張蘊が曰く
 頭何なる。秦宓が曰く。西方の頭あり。詩の曰く。昔西顧

と。まらさず。推しての頭も。西方あり。張蘊問て曰
 く。天の耳あり。や。秦宓答て曰く。天の處高而聽卑。詩の曰く
 鶴鳴九臯。言聞于天。と。耳あるを何ぞ。張蘊問
 て曰く。天の足あり。や。秦宓答て曰く。あり。詩の曰く。天步艱
 難。と。足あるを何ぞ。歩ん張蘊問て曰く。天の姓あり
 や。秦宓答て曰く。安んぞ。姓あり。張蘊が曰く。人の姓ぞ
 秦宓が曰く。姓の劉あり。張蘊が曰く。あまの秦宓が
 曰く。天子姓の劉と。張蘊問て曰く。東の
 生むる。秦宓が曰く。東は生むる。西は没する。の
 秦宓が詞溜く。水の流るが如く。居たり。けしむ。満る。時
 大なる。張蘊も口を問て。茫然と。居たり。時秦

定問て曰く先生の吳の國の名士とて天の事とて其の
 問うての事とて天の理と明らなる昔混沌とて
 み分も陰陽とて定まるとた軽くして清るものの上り浮ん
 だ天とちり重くして濁るものの下り凝て地とちり共工氏
 の戦ひ破るものの上り頭とて不周山とて天柱折け地
 維缺天の西北と傾き地の東南と陥入り入り天とちり輕清
 の上り浮るものの上り何ぞ西北と傾き且輕清の外へ
 へりて上りあふものので願う先生とて教り入張蘊とて
 きの酒と酔たると又愚癡あるが如く答へき詞とて
 て席とてけり意とて蜀中と多く俊才と生さるとい今
 高論とて其の茅塞とてひらくと云けと孔明の愧ん

王と伯と善言とて慰め席間の問答へいさか。
 時の戲とあり足下深く國家と安んぶるの道を志す
 ちんど唇と弄ぶの戲談あらんと云けと張蘊拜し
 ちとを謝と孔明又鄧芝を使と張蘊と吳に入と答
 礼せりけり張蘊國の回りてまの吳主孫權とて
 備又後主と孔明が徳を称し長く好むとて為り
 又鄧芝を使たると告げと孫權大に喜び酒宴
 と設て鄧芝をゆるは若吳と蜀と心を同じて魏と滅ぶ
 と必とて天下の太平を得んまの蜀とて平分
 とての百姓を治らんあは樂ざらんやといひれば鄧芝
 又應て答て曰く天下の二の曰さへ民の二の王は若魏

と滅びし後大王天命の成さるるを。誰ちらん。と。おもひ入る。但君こそ其徳を修め臣たるもの其忠を尽さば自ら合戦休んまうらむを何ぞ楽しむとあらん。孫権笑ひて曰く君乃ち誠実の士なり。蜀は浩る賢才乃へあり。まを安んず。安んず境を侵さず。但弱がた。あがく。好む結むんとて。鄧芝のあひく。金帛をわて送て蜀を回らむけむ。蜀より呉と蜀と好むと。長く唇齒の國とありけり。

曹丕及龍舟伐吳

蜀の後主劉禪。吳の孫権と好むと。共み力を合さず。魏を伐んとする由。まを入けむ。魏主曹丕。大に怒り。先

てせられ。家とたべ必も味方。利あり。志は朕のく。呉を伐んとて。文武の臣をのり。計を議す。そのとき大司馬曹仁。大尉賈詡。二人とも。病を受て亡び。命は厚葬らし。百官よむ。やけらる。近比。吳の孫権。蜀の劉禪。と好むと。使者を遣はし。唇齒の約を堅む。と。兵を起し。都を侵す。朕ま。吳を平げ。次。蜀を破らん。と。あゆみ。汝。計あり。侍中。辛。畏。と。生て曰く。天下。あら。定り。地。廣。と。入。民。少。然る。又。大軍。と。兵。と。吳。を。伐。ら。ん。其。甚。め。て。宜。し。兵。を。是。は。よく。兵。を。養。て。十。年。の。ま。り。屯。田。と。は。食。と。足。し。兵。を。是。て。どの。ち。は。攻。め。の。蜀。を。破。る。と。曹。丕。怒。り。せ。り。

つらと府内儒者の論あり。今吳と蜀と好むむと已む
都々攻んととも。ある人の暇ありて十年を待たんと。即時
兵を催しけむ。司馬仲達やけむ。吳の國は長江乃
險阻を保ひて船をらむ。攻かじ陸下を引ら。征伐志あり。
大小の兵船を揃て蔡穎より淮水に入り壽春を止て。廣陵
に至り江口を渡りて直に南徐へ攻入り。曹丕あはれ。志あり。
夜を日と繼で龍舟十余艘を作らせ。長き九余丈ありて二千
余人を乗べし。外の兵船三千余艘不日作り出さむ。
魏の黃初五年秋八月曹真を前部先鋒と。張遼張郃文
聘徐晃ホを大將として先手を備へ許褚呂虔を中軍の雜衛
として都合する勢三十余カ日と。伏んで打立仲達と尚書

僕射は封都を留て國の政を行かむ。この由を吳の國
にまき入りけむ。孫權おどろき文武をあひめて計とを議を
る。顧雍をよみ出て曰く。今蜀と好むむと已む。上へのそぎ各
簡を送り孔明の兵を起して長安を攻くらせ。又大將をえ
らんで南徐の要害を守らせ。孫權が曰く。この事陸
遜のあはれむ。叶はし顧雍が曰く。陸遜今荆及び守りて
北國の大敵を拒む。陸遜をやり返す。夏侯尚ホが
時を得て攻入荆及び破る。孫權が曰く。孤を
あはれむ。如何せん。眼前力を尽し。救まへ
はし。一人をよみ出て曰く。大王のまを。群臣を輕ん
ど。臣は。一軍を領して魏の勢を拒ぎ曹丕を江を渡

必む生取て献らる。江を渡らむを魏の魏の大半
 へ打殺さん。まの言は相違せん九族を誅して罪人
 諸人をどろひて是を之れを乃ち瑯琊莒縣の人。徐盛
 文嚮あり。孫権喜んで受けける。若汝が江南を守らむ
 ことあるの憂うあらんとて。遂に徐盛を安東將軍と封と
 建業南徐の軍馬を都督とし。徐盛恩を謝して即時に
 諸將を建業のあり手分を定めて下知をばしけむ。諸人
 とお許容して。志のぞまける。二人昂然として下知をばさる
 ものあり。徐盛を之れとて。乃ち吳主の姪。揚威將軍孫
 韶字の公礼あり。幼少より極めて膽量ありけむ。今日
 徐盛が下知をばさるを。進出て受けける。今日大王將軍と

都督と封とて。魏の勢を破り。曹丕を擒めんとす。人
 將軍もぞ。早く軍馬を揃へ江北を渡り。淮南の地を
 敵とむえむ。今は江南の岸を守りて敵の来るを待た
 魏の大軍一度は来りて。味方拒むべきや。國中の人民
 震動せん。徐盛が曰く。曹丕勢は大き。殊に名將と先手
 とす。味方江を渡りてた。安んず。彼が勢は敵せん。我
 江南の岸を守り。江北の岸を待つ。別
 計をゆいて破る。孫韶が曰く。手下手。二千余騎の兵
 あり。殊に先年。廣陵を守りて。この地の地利を志す。と
 孫が江北へ渡りて。曹丕とさる。雌雄を決せん。孫
 韶は首を刎る。徐盛再三許容せざる。孫韶は

て望むとて徐盛怒りて曰く汝今も下知まじく我も
一とて聞かざるものぞ。諸將を服せんとて武士を命
て首を斬りて入る武士ども孫韶を引く。棘門の外に推し
けるが。吳主の姪も若さく人もあらん。輕き
らざりけし。孫韶が手下の大將の由と吳主の報を
孫權がどろま馬を飛し。せ来り。武士と志のぞひて孫韶を
救ひけし。孫韶哭ひてやけら。臣昔年廣陵ありて深く
地の利と志と早く打向て曹丕を破らむ。曹丕兵船
を列ねて長江を下り國中不日破る。孫權を伴て
陣中に入りけし。徐盛も色と止りける。大王
ナとて臣と封じ。大都督とま。今揚威將軍孫韶

法もまた是故も首を斬りて法を正す。大王の教
り入る。孫權が曰く。孫韶年若く血氣の勇い。人
軍中の令を背く。孫が幸ひ罪を宥さ。徐盛が曰く
それ軍中の法度へ臣が立る。又大王の
も。あらし。乃ち國家の典刑なり。は親をの
疎てのりて殺さむ。公論とらむ。孫權が曰く。子
宗室もあらむ。將軍のん乃依り任す。孫伯海も
ぞ救へし。父を失ひ伯海が為る。親へ。命氏の子
少く。父を失ひ伯海が為る。親へ。命氏の子
もが兄とて愛して。されし。姓と孫とあらん。今日
殺す。兄の義も背き。又俞氏の後を絶はし。孫が是

るせ。徐成無言曰。臣已して得た。大王の龍顏に對して死罪を
宥ふ。孫權は喜び孫韶に命じて徐盛と拜謝せよ
とのみ孫韶昂然として拜せりければ徐盛問て中けるは汝
いま我を服せや。孫韶言て勵ましく曰く。我が計は兵
を引いて曹丕を破り。戦場を命と棄んとす。あはれ何ぞ汝
が懦弱なる計を服せん。徐盛怒て色を変つければ孫權
まろふ孫韶とまろふに追退け。徐盛を顧て中けるは。今まの者
を引ひてとも事の欠べきと更は。今より後も再び用ると
せられして馬に乗てぞ回りける。その夜人來り。孫韶手下乃
勢三千余騎を引て。びまろふ江と渡りつと。告げよ。徐盛は
の内怒りけしども。吳主孫權の再三精受て救めらるるを無

体は殺さざる様ありとも。丁奉もよく計と授けて三千
余騎を引て救へむ。去程に曹丕が大軍兵船を列で。巴
廣陵まで來り先手の大将曹真大江の岸に船を列ねれば
曹丕まろふ敵のよつと問ひむる。曹真答て曰く。遠く向乃
岸と望まむ。敵一人も入らざる。又立ち上る旗もは。曹丕曰く
おれらも望む。計あらん朕も其虚実をせん。とて
龍舟を放りて大江の上を浮べ岸に注ぐ。龍鳳日月五色の
旗を建白旄黄鉞を列ねて。その光目もわやま。柄の曲る
黄羅の蓋をまげて曹丕自ら舟端に立坐る。かよ江南
の岸も望む。敵一人も入らざる。劉曄將濟を顧て中
けるは。今敵の用心を体も入らざる。直に兵船を向の岸に

寄で一同に攻上んといふ劉曄自兵法実々虚々鬼神莫测と。之
り。軽しく渡りし人となつた。今味方の大軍をのちまで攻ま
たる。彼も準備をなさざらん。今陛下造次ニ事を行はむ。
四五日が程の気色を伺ひて。その後先手の勢をひて。江
渡し。曹孟が曰く。さう真の朕が意を合はりて。江北の岸
又。船を車に。夜月も黒うり。千の船。燈
火を燒て。光天地に輝し。あたかも白日の如くある。江南乃
岬。火の光もさらさらと。人ありとも。人ざりけむ。三更
の比。いよいよ。斥候の兵をせ回り。呉の國乃人民を陛下の大
軍。魂を失ひ。行方なく。逃ぐれて。一人も残り。留るものなしと。
告げし。曹孟をへど。喜び笑ひて。居たりける。己よその夜も

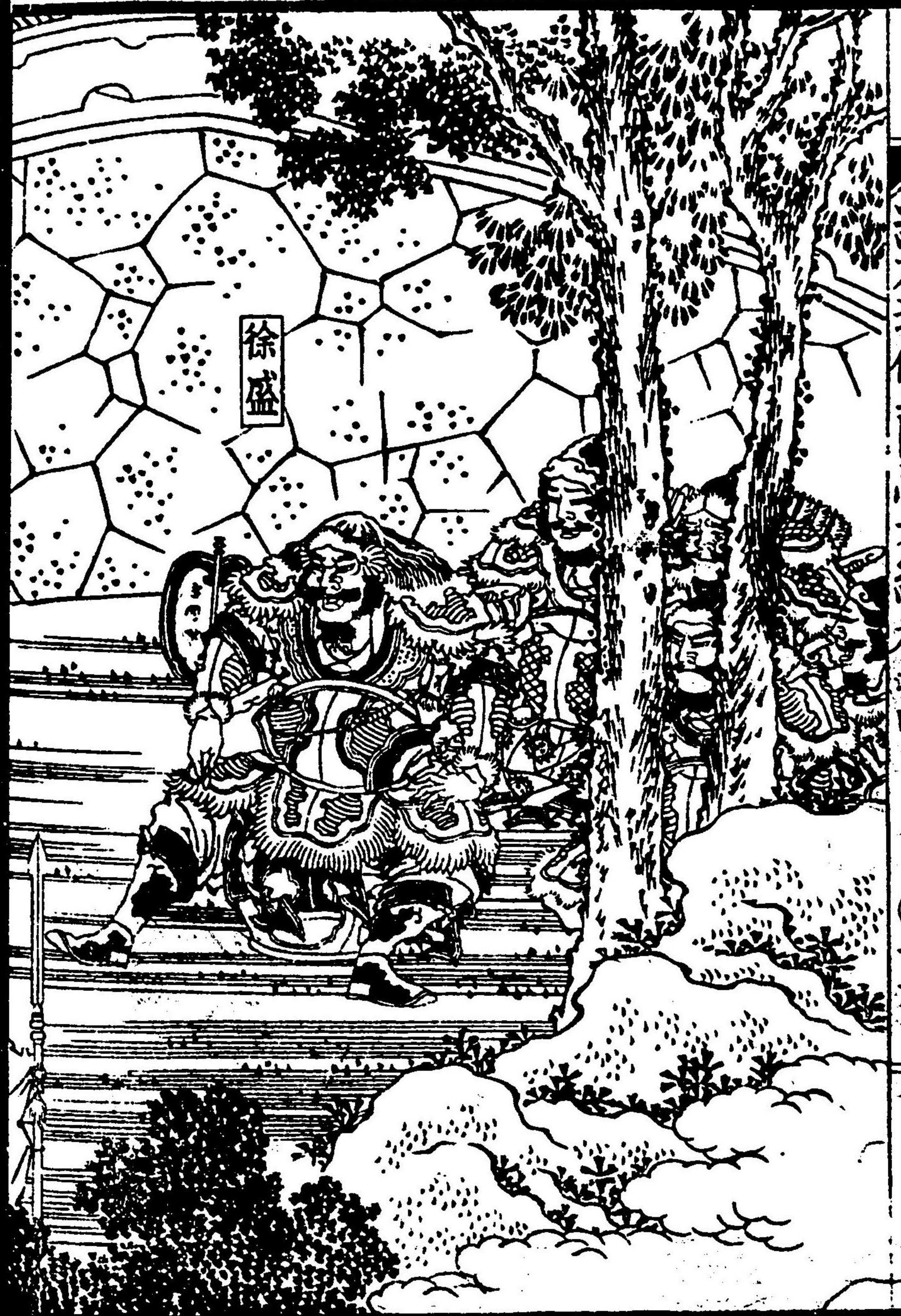
明方よ。朝霧深く。立ちあひ。咫尺の内も。人ざりしが。
日上り。風吹て。霧。晴雲。収りけむ。遙々江南の方を。相
み。岸の上。板百里。間。城を。ま。矢倉の上。色々の旗
を。杖。戈。建。鎗。を。列。ね。光。日。か。や。け。し。曹
孟。大。ど。ろ。ひ。て。あ。れ。何。と。怪。む。あ。追。々。人。来。り。南。徐
より。江。又。直。石。頭。城。ま。板。百。里。が。あ。び。と。城。郭。を。
構。て。連。々。と。絶。ち。只。一。夜。の。内。に。成。就。せ。り。と。報。ド。け。れ。ば。
魏。の。勢。も。あ。膽。を。冷。し。矢。倉。の。上。壁。の。陰。より。箭。兵。杖。を。携。へ。
たる。軍。勢。も。ま。同。も。ち。く。双。居。と。も。愕。き。あ。と。ど。ど。の。今。あ。の
は。し。元。来。徐。盛。が。計。を。善。て。用。意。し。月。黒。く。霧。深。き
夜。と。相。待。一。夜。の。内。に。郭。の。城。郭。を。構。へ。草。を。束。せ。青。き。衣。を。き

孫部
議
大
徐
孫
部
議
大
徐
孫
部



孫部

徐盛軍



徐盛

續本通鑑三國志六續卷之四

四十一

丁奉勢ひぬのひて攻めける張遼事の急あるを以て馬を拍て大
 ころはんときとて丁奉弓と取て兵と射よその矢張遼を腰に
 當り已に馬より落んとするを徐晃ききり来り救ひ曹丕を
 扶け都に逃回りければ魏の勢残少に討あさる孫韶丁
 奉へ逃る敵を追うけ路をたてたる馬物の具兵糧武具兵
 船みのころまで恨ましく拾ひあひち江を渡りて回りければ徐盛へ
 大なる功を立て重く封賞を被りけり魏主曹丕へをりく
 都に逃上り士卒大半討たねばの内安らざる大將
 張遼が腰を射とる矢瘡重くして卒に苦痛して死ねば哀
 と哭ひてあひく葬り再び兵を集て蜀の敵を拒んとする蜀の
 大將趙雲とて長安へ攻めりし南蛮の勢馬の四郡を

攻るの孔明檄文をせせり呼返したりと告げとるあへ
 要害の守の勢とて入境を保ひてあへて動を

孔明興兵征南蛮

蜀の建興三年の春孔明成都にありて後主を扶け國の
 政事を治めけり西川の民もその徳を懐て夜も門戸を
 閉て路を遺たるものありとて拾ては幸に打続き豊
 年るりしるべ老幼腹を鼓てうたひ樂む凡そ淫賊を差し
 て工役ありとて先とあらそひ弁んとて福を是きりて
 馬物具兵糧亦至まご備らむとのふとば時益カ多し早
 馬きたり南蛮國の王孟獲十方の勢を起して堺を犯し
 るに建寧の太守雍闓謀反して孟獲を其と伴河郡の大

守朱褒越雋郡の太守高定二人もさむらひて合せたる。永昌郡の太守王伉一人の忠義を守りてまじくを疑ふ。因て南蛮の大勢永昌郡を攻る。功曹呂凱と命をたてて敵を拒ぐ。姓をぬりて城を守り。討手の勢が延引ぬまよひまよへば事あるらむ。大事きなりと告げれば孔明の時朝又出て奏しく曰く臣久しく南蛮の様をえらむとあへち國家の大なる患あり。今雍閬ホ子無獲と内應しく四郡を乱る。その雍閬へ漢の雍齒が苗裔高くて武畧の勝れたるものあり。よく害をあさる臣をけり。大軍を率いて行てさむらひて平ぐべし。後主劉禪宣ひける。東に吳の孫權北に魏の曹丕虚しのゆく攻入ると伺ふ。今丞相朕を棄て遠く南蛮

の地はあつたむき。吳魏も兵を起し攻来り。いさゝか拒ぐべき孔明曰く臣とぞ計を定め置り。今吳の孫權とある。好む心と上へ争う逆意を存ぞんき。殊に李嚴を白帝城にまら置これば人の智謀吳の陸遜をも拒ぐべし。魏乃曹丕へめらた。吳の兵は破られ氣力を落しく都は回る。安んぞ遠計あらん。殊に馬超は漢中の要害と守らせ置。これば是又ち人の憂うひと。臣又関貞張苞は二手の勢をたけて。何方までも危きものを救ふ。方々も失めらる。陸下御心を安ららしめ。又臣南蛮を平げて後の憂を絶。たまそのうち魏を滅し。先帝三顧の恩を報ふ。今後主宣ひける。朕年弱しく大事をたたらむ。丞相よろしくおしやせ

せよとたゞ一人を以て生無用くとまづりけしむべし人をも
 んの練義大夫王連字の文儀あり孔明の故と
 問ふ王連練て曰く南蛮の不毛瘴疫の地丞相國家の重
 任を司らぬて何ぞ遠く出て征伐する今雍闓の謀反と
 とせども喻べ瘴疾の病の正に捨置とも何程の事を仕
 さん只一人の大將を命じて是を討しめり自ら功をあさ
 孔明が曰く南蛮の地の國とあると甚と遠くは王化
 又習きてさると平げんと甚と難しと自ら征してあひ
 へ到りあひの柔はし時又應じ計を用へ輕く他人を任
 せざきあひあらざ王連再三練むとも孔明あへて志たが
 ち零陵郡の蔣琬字の公瑾といふものをも參軍とし江夏
 郡の

の人を費禕字の文偉といふものと長史とし董厥樊建の二
 人を掾吏とし趙雲魏延を大將とし王平張翼を副將
 とし其外の大將數十人軍勢五十余万益及びさし打
 立る関羽の男関索といふもの馬をたてて来見の孔
 明を以てて涙をばさし荆及びの破りてみさる討
 ぬるよとあひひる今まで何もありしと問へ関索はひる
 の荆及びの破りて身深手を被りて鮑氏の家を隠れ
 病を兼ひ先帝の安を攻めんと然も金瘡ひまごを痊
 て立と克も今丞相の南蛮を征しめんと兼ひて馳
 たり孔明の事とまきいて嗟嘆して已む朝廷を奏問
 くやがく先手の大將とし大軍の通るを秋毫も犯さとは

て放し生せり。雍闓が曰く、御辺と云ふこと。さうぞや。さうぞ孔明
 が及間の計にて御辺と云ふこと。不和とせん為あり。高定
 んいまど決せざるゑ。蜀の大將魏延攻来と云ふと告げまは
 雍闓も引けり。三万余騎を引て打む。共軍陣勢を志たけ
 れ。魏延罵て曰く、恩を忘れ義を背の賊を降参せよ。
 雍闓大に怒り、馬を拍て鋒まで交けるが叶をりて逃けれ
 べ。魏延二十里あまり追殺を次の日雍闓又兵を引て生け
 れ。孔明たたく陣屋を守りて三日があひほど戦へた。第四日
 むかひて雍闓高定二人二手を分て推寄けまは孔明
 秘する。路の難所を勢を伏せおたさんぐ。打破りて大半
 を擒まを孔明とあち。諸將の計とさげけ。雍闓が手下

の生取と高定が手下の生取と。別の不捕置ひたる軍中云
 傳へて高定が手の者へ放さるゑ。雍闓が手のものへ尽く殺さ
 るゑ。風説させけ。生取と云ふもの。是とき。高定
 が手乃もの。大喜び。雍闓が手乃もの。哀む。まはら。あつて孔
 明まは。雍闓が手乃もの。生させ。あつて。体にて。汝志何
 人の手下に属せると。問け。生取とも。若雍闓が手の者
 と。あつて。云は。殺さ。と。怖れ。報りて。答て曰
 と。高定が手下の者にて。孔明。けり。高定の味方。
 忠あるもの。尽く。宥さ。酒吞せ。生物。送
 り。回。次。真の高定が手下の生取と。生させ。汝志何
 の手下に属せると。問。生取とも。答て曰く。高定が手

其二

丁奉



張遼

徐晃



乃其のよみて孔明が白く汝ホまよと高定が手下乃其のあら
が中軍み入て酒と飲して死く審く生物とらせ今日雍
闓ひてよ使て送て汝ホが主の高定と朱褒とが首と刻
来ひて味方降らんと秘がみ元より高定が忠義と志
りこれ侍らる討れんらと憐む今汝ホと故しく回らむ
らあらむ再び死くとあるれ若重て生取べ決しく一人も放
さばとらふて死く放しけむ皆恩と謝しく本陣より
高定を見右の由と語り雍闓ひて孔明の内通で君
と殺さんと仕るらあらむ油断するまといひけむ高定
ん疑ひ密に雍闓が陣へ人を遣してその体と伺ひしる
蜀の陣より放さきて回りたる士卒どもとちぢりて相集

りて孔明が徳と感称し高定が手れものへと教らしむ
んが一人も残らしむ殺さぬとあむ物語しけむその人よく
く陣中の振を伺ひ回り来りて高定は報を高定ん
内安らむと又密に孔明が陣を忍を入るの振と伺まひ
途みて伏兵を全取し孔明が前より生きたる孔明詐ひて雍闓
が手下乃其のよみて由りて陣中へ招き入してけむ汝が
主の雍闓へ已に味方降参せんと秘がみ高定朱褒が首
と取て来らんと約せむ何とて遅ぞ汝を命回してその
せとて一通の書簡と渡しあむ大事の各簡へ雍闓と渡す
しとて酒と飲せて回しけむその者のとき本陣より高定
を見右の趣きと語り孔明とて以て雍闓が兵とて思

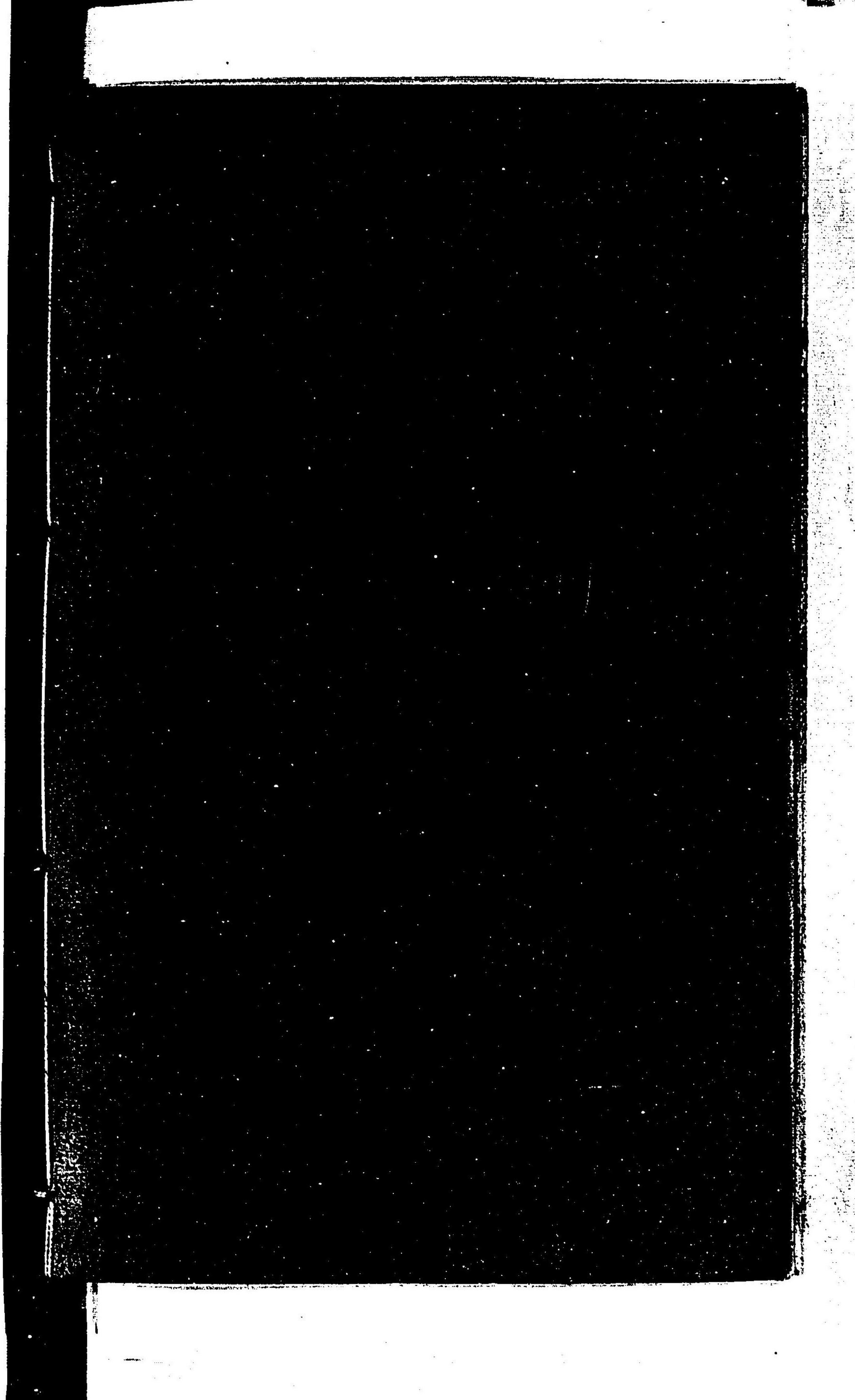
ひ昏闇を送りつと。生一けむべ高定ひらきさるる早く二人
が首を取て味方に来らば天子も美しく重く用ひんや昏く
雍闇を送るる昏闇のりけむべ高定をよめて大に怒り。その
上の疑ふとは。もとの真の心をよめて交むべ雍闇却るるまで
殺し已が功名も備て馬を降らんと巧む。され何ぞその怨
で閣へまきて。急き鄂煥をせしむ。孔明の仁徳の人あり。
まよふが謀反の雍闇が勸めよする。今早く雍闇を殺して孔
明を降らむべ。忽ち禍めあへん鄂煥が曰く。今陣中の酒宴
を殺して雍闇を招きまゝの人別の心さく人を坦然と
て依り来らん。はし疑ひの心あらば敢て来らじ。そのとら君を
けりら推よせり攻め人某のさる陣の後より伏て。忽ち生取ん

高定げもも。酒宴を殺て雍闇をまねきける。雍闇も
この内深く疑ひをさるる。居ける人のひに託て来らざりければ
高定されをさるる。手下の兵を揃てその夜雍闇を陣へ攻め
ける。また孔明を扶けられたる。そのども。その高定を慕ふ
意ありけむ。時に乗じて戦ひを助け内外より探たり
が雍闇ののり。戦へまきさるる。只一騎山路をばして
逃走り。二里をかり来ける。忽然と一棒の鼓をあらし
一手の軍馬路をさき。鄂煥戦をまきりて討てり。只一合
雍闇を切て落し。首をとめて高定を渡しけむ。高定大に
ろとび首をゆめて孔明を降る。孔明の首とてまきりて武
士とよび高定を引出て斬り棄てり。下知しければ高定愕ひて

誅せしめたりとて。卒に高定を益及の太守とて。三郡を
守らしめ。鄂煥を衙將とせしむ。永昌の圍を破る。孔明
城に入らば。孔明城中に入らば。其
を安んず。

繪本通俗三國志六編卷之四終

122
74
88



繪本通俗三國志

六編

四

100
74

122
74
28

東 京 圖 書 館

七 五 冊	七 八 號	三 六 架	小 說 類	和 書 門
-------------	-------------	-------------	-------------	-------------

日本通俗三國志

四